



တၢ်ဘျုးတၢ်ဘၣ်သနၢ်

# မိၤအဖိတဖၣ်လၢ၊ ကကဲထီၣ်တၢ်အိၣ်ဖျိၣ်ဒိၣ်န့ၣ်လီၤဘၣ်

သရၣ်မုၢ်ဒိၣ်ဒီးကထၢၣ်ကြံထီၣ်ဒုၢ်



မိၤတဖၣ်မ့ၢ်ပုၤအိၣ်ဒီးမူဒါ လၢအဃာဝဲစုၣ်ဝဲဒီး တဘျီဘျီ မူဒါတဖၣ် ပုၤလုၢ်ကွံာ်မးလၢအကီၢ်လီၤ တဘျီ မိၤတဂၤဘၣ်တၢ်သံကွၢ်အီၤ ဘၣ်ထွဲဒီးအဝဲအတၢ် ကလၢကဲဘၣ်တၢ်မ့ၢ်မိၤအဂ့ၢ်ဒီး အဝဲစံးဆာဝဲ, “ကီဝဲခဲဝဲဒိၣ်မးလီၤ. ယခိၣ်ကသ့ၣ်ဖးဘၣ်မးအသး ဒီးယပျိုၣ်ဒီး ယခိၣ်တဖၣ် တအဲၣ်ဒီးဟူးဝးလၢဒၣ်လဲာ် ဘၣ်. ဟံၣ်ပုၤအိၣ်ထဲတၢ်သဘံၣ်ဘျုးစးကျး ဒီးဖိတဖၣ်လၢတၢ် တဆိကမိၣ်အပူၤ လီၤကဲဒ်အမၤပျုၢ်မးယၤ အသိးလီၤ.” မ့ၢ်သပုၤကတၢ်စဲယဲၤလီၤ. အါဘျီဟံၣ်ဖိယိဖိတဖၣ်အသး လၢကဒိစုၣ်ကွၢ်အဝဲသ့ၣ် အတၢ် ကွၢ်ဆၢၣ်မဲာ်ကစုၤမး ဖဲန့ၣ်က့ၤဟးထီၣ်ဒ်အညီန့ၣ်အသိးဒီး တဟံၣ်သ့ၣ်ဟံၣ်သးဘၣ်ဝဲအခါန့ၣ်လီၤ. မိၤတဖၣ် သပုၤကတၢ် မ့ၢ်ပုၤလၢအအဲၣ်ဒီးအဟံၣ်ဖိယိဖိ အတၢ်နၢ်ဟံၣ်အီၤဒီး အတၢ်မၤစၢၤအီၤ, အတၢ်အဲၣ်အီၤန့ၣ်လီၤ.



မူဒါခဲလၢာ်အကျါ အဒိၣ်ကတၢ်ဒီး အကါဒိၣ် ကတၢ်မ့ၢ်ကဘၣ်သိၣ်လိန့ၣ်အဝဲသ့ၣ် လၢကဘၣ်အိၣ်ဒီး တၢ်န့ၣ်ကစၢ်ယွၤဒ်လဲာ်န့ၣ်လီၤ. တနံၤအံၤဖိတဖၣ်လၢ ပတၢ်အိၣ်ဖျိၣ်ဒီးတၢ်ကရၢကရိအပူၤ လၢအအိၣ်ဒီးမိၤ တဖၣ်လၢအတၢ်န့ၣ်လီၤတီၢ် လၢယုၣ်ရှုးခရံၣ်အပူၤ မ့ၢ်

မးပုၤတဖၣ်လၢအလီၤသးကညီၤဒိၣ်မးစ့ၢ်ကီးလီၤ. မိၤ အါဂၤန့ၣ် ဆိကမိၣ်ဝဲလၢအဟ့ၣ်ဖိအတၢ်အဂ့ၢ်ကတၢ် ခိဖျိ ဟ့ၣ်အီၤတၢ်ကူတၢ်သိးလၢအဂ့ၢ်, ကွၢ်ထွဲန့ၣ်အီၤ နီၣ်ခိ အတၢ်အိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ချ့, ပာ်ဖျါအတၢ်အဲၣ်ဘၣ် အဝဲသ့ၣ် ဖိဒုးအိၣ်အဝဲသ့ၣ်လၢတၢ်အိၣ်အဝဲအံၣ်အဘဲ... ဘၣ်ဆၣ်



ဖိတဂၤလၢတအိၣ်ဒီးမိာ်လၢ အသ့ၣ်ညါယုၣ်ဂျးခရံၣ် န့ၣ်, အတၢ်အိၣ်မူကမ့ၢ်တၢ်လၢအဖီၣ်ဝဲဒိၣ်မးသပှၢ်က တၢ်န့ၣ်လီၤ.

အကြၢ်ဟ့ၣ်လုကၢၣ် စံးဝဲ, “ပုၤလၢအအိၣ် ဒီးမိာ်တဂၤလၢ အအဲၣ်ယွၤပျံၤယွၤဒီး ယူးယီၣ်ပးကဲယွၤ န့ၣ်, တမ့ၢ်ဘၣ်ပုၤအဖီၣ်နီတဂၤ, နီတစုဘၣ်.” တၢ်အိၣ် ဒီးမိာ်တဂၤလၢအအိၣ်ဒီးသးလၢယွၤအတၢ်ဘျး တၢ် ဆိၣ်ဂုၤ ကဲဒိၣ်လၢအပူၤဒီး ဟ့ၣ်ခိဖိလံၤန့ၣ်, ဂုၤန့ၣ်ဒီး တၢ် အိၣ်ဒီးမိာ်လၢအဟ့ၣ်ဖိလံၤ လၢဟီၣ်ခိၣ်အတၢ်စုလီၢ်ခိၣ် ခိၣ်တက့ၢ်လီၤ. ဖိတဖန်ကြားဒီး မိာ်အတၢ်ဟ့ၣ်လၢ အ ထူးတီၤကတၢၢ်, လၢအမ့ၢ်တၢ်အုၣ်က့ၤခိၣ်က့ၤ ကစၢ်လၢ အဝဲအဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

ပလံာ်စီဆုံအတၢ်ဘၣ်ထွဲ ဟံၣ်ဖျါထီၣ်ပုၤတဂၤ လၢအအိၣ်ဒီးအမိာ်ဒီးအဖံ လၢအမ့ၢ်အယူးယီၣ်ပးကဲ ယွၤဒီးအဲၣ်ယွၤလီၤ. ပလံာ်စီဆုံအတၢ်ဘၣ်ထွဲ မ့ၢ်တၢ် တၢ်လၢ မိာ်ကိးဂၤအဂီၢ်ဒီး ဟ့ၣ်တၢ်ထံၣ်ဘၣ်ထွဲဒီးဖိလၢ ကကဲထီၣ်တၢ်အိၣ်ဖျိၣ်အခိၣ်အနၢ်အဂီၢ်, ကြားအိၣ်ဒီး မိာ် ဒ်လဲၣ်တကလုာ်လဲၣ်န့ၣ်လီၤ.

စီပီလူး စံးဝဲလၢ စီတံၤမသး မ့ၢ်ပုၤလၢ အ အိၣ်ဒီးတၢ်န့ၣ်နီၤနီၤဒီး တၢ်န့ၣ်ဒ်သိးအံၤတကလုာ် မ့ၢ်တၢ်

လၢတနံၤအံၤ ပတၢ်အိၣ်ဖျိၣ်လိၣ်ဘၣ်ဝဲလၢ ပုၤကဲခိၣ် ကဲ နၢ်န့ၣ်အီၤတဖၣ်အပူၤ မ့ၢ်လၢပတၢ်အိၣ်ဖျိၣ်တဖၣ်အတၢ် စုၤတၢ်န့ၣ်ဘၣ်တၢ်မၤကဒဲကဒါမးအီၤလၢ ပုၤအါဂၤအ ဃိလီၤ. တၢ်န့ၣ်လၢအအိၣ်ဒီး စီတံၤမသးအံၤ စီပီလူး ပာ်ဖျါဝဲလၢ မ့ၢ်တၢ်န့ၣ်လၢအဝဲထံၣ်ဘၣ်တၢ်အီၤ လၢအ ဖံဒီးအမိာ်အအိၣ်န့ၣ်လီၤ. တနံၤအံၤ ဖိလၢတအဲၣ်ဒီး မိာ်အတၢ်န့ၣ်အတၢ်လုၣ်ဘၢဒီး ထီၣ်ဟူးထီၣ်ဂဲၤအီၤန့ၣ် တအိၣ်နီတဂၤဘၣ်န့ၣ် မ့ၢ်တၢ်လၢဖိတဖန်ဒီး မိာ်တဖၣ် ကဘၣ်သ့ၣ်ညါ, ဒီးဟံၣ်သ့ၣ်ဟံၣ်သးဝဲလီၤ.

တၢ်န့ၣ်လၢမိာ်ကဘၣ်ဟ့ၣ်ခိဟ့ၣ်နီၤဖိ အဒိအ တံာ်လၢ စီတံၤမသး မၤန့ၢ်အီၤ လၢအမိာ်ဒီးအဖံ အအိၣ် မ့ၢ်တၢ်န့ၣ်ဒ်လဲၣ်.

**၁. တၢ်န့ၣ်လၢအမ့ၢ်တၢ်မ့ၢ်တၢ်တီၢ်နီၤနီၤ**

ပုၤခရံၣ်ဖိနီၤနီၤ မ့ၢ်ပုၤအိၣ်ဒီးတၢ်န့ၣ်အမ့ၢ်အတီ နီၤနီၤအသကဲာ်ပဝး လၢကဘၣ်ဒုးယွၤလီၤ ဒီးဘၣ်ကူ ဘၣ်ကဲဃီဝဲဆူအစၢၤအသ့ၣ်လီၤ.

Vance Havner လၢအမ့ၢ်ပုၤဘျာထံ သရၣ် စံၣ်တဲၤတဲၤလီၤတၢ်တဂၤ တဲတၢ်ဂ့ၢ်တမံၤဘၣ်ထွဲဒီး ပုၤ ပိာ်မုၢ်သးပုၤတဂၤလၢအသးဘၣ်တံာ်တံာ်လၢတၢ်ဂ့ၢ် အ ကလုာ်ကလုာ်အဃိ တုၤလၢတၢ်ဂ့ၢ်လၢအဆိကမိၣ်န့ၣ်ဝဲ အဃိဒဲၣ်လဲၣ်န့ၣ်လီၤ. လၢခံကတၢၢ်အဟံၣ်ဖိဃီဖိတ ဖၣ် လၢအအဲၣ်ဘၣ်အီၤဒီး သးကညီၤအီၤစံးဘၣ်အီၤ, “တၢ်လၢပမၤအီၤသ့န့ၣ် ပမၤတၢ်လံၤအီၤအဂ့ၤကတၢၢ်ခဲ လၢာ်လၢနဂီၢ်လံၤ. အလီၢ်အိၣ်ထဲတမံၤဇီၤလၢ နကဘၣ် နၢ်ကစၢ်ယွၤ ဒီးသန့ၤနသးလၢအီၤလီၤ. အဝဲစံးဆာဝဲ” မ့ၢ်ဒ်န့ၣ်တခီဇါ.”

အါဘျီတၢ်မၤအသးဒီးပုၤ ဒ်သိးန့ၣ်လီၤ. ပတၢ် နၢ်အမ့ၢ်အတီန့ၣ် ကဘၣ်အိၣ်ဆိပာ်စၢၤတချးလၢတၢ် ဂုၤတၢ်ဂၤဟဲဘၣ်ပုၤဒီးဘၣ်လီၤ.

၂။ တာ်နာ်လာအမုာ်သျှာ်ဂုာ်သးကျါအတာ်နာ်,တာ်နာ် ဘာ်ထွဲဒီး သျှာ်ဂုာ်သးကျါ

တာ်နာ်လာ စီတံာ်မသး ဒီးနာ်ဘာ်အီလာ အ မိာ်ဒီး အဖံအအိာ်န့ာ်, မုာ်တာ်နာ်လာယွာ်အကလုာ် ကထါ လံာ်စီဆံသိာ်လိဝဲဒီး တမုာ်ဘာ်တာ်လာအဒီးသန့ထီာ် အသးလာစီဆာကတီာ် အတာ်ကူာ်ဘာ်ကူာ်သ့အတာ် လဲထီာ်လဲထီ အတာ်သိာ်လိတဖာ်အဖီခိာ်မုာ်ဂုာ်, တာ် ဘာ်ထွဲဒီးဟီာ်ခိာ်အဖီခိာ်မုာ်ဂုာ်, တာ်သိာ်လိဃာ်ဃာ် အဖီခိာ် လာအမုာ်ဒာ်သန့တဖာ်န့ာ်ဘာ်. မုမုာ်ဒီးသန့ ထီာ်အသးလာ ကစာ်ယွာ်စံးတာ်ဒဲလဲာ်အဖီခိာ်န့ာ်လီ.

ဖိတဖာ် တကြားဘာ်တာ်ကွာ်ကဟ်အီနီတစဲး လာတာ်ကသိာ်လိန့ာ်အီ တာ်နာ်ဘာ်ထွဲဒီး သျှာ်ဂုာ်သး ကျါန့ာ်ဘာ်. တဘာ်မုာ်တာ်နာ်လီန့ာ်သး, တာ်နာ်ဟီာ် ခိာ်ဒီး အတာ်ထူးတာ်တီဒီး တာ်ကူာ်သ့အတာ် ဆိကမိာ် အဒိာ်အယိာ်အတာ်နာ်န့ာ်ဘာ်.

၃။ တာ်နာ်မုာ်ဆုာ်မုာ်ဂီု,တာ်နာ်ပတီာ်မုာ်

အလီာ်တအိာ်လာ ကဘာ်မုာ်ထူဂုာ်ယွာ်ကျါ အဒိာ်အထီ လာအဝဲသ့ာ်နာ်ဟ်တသ့တထီာ်ဘးန့ာ်



ဘာ်. မိာ်လာအဂုာ်တကန့ာ် နာ်ဟ်အီဒီးသိာ်လိအီသ့ဝဲ သပုာ်ကတကာ်လီ. မိာ်ကဘာ်စီတံာ်ဃးတာ်နာ်မုာ်ဆုာ် မုာ်ဂီုဖိ ဒီးဟ့ာ်ခီဃီဆူအဖီအအိာ်လာအဆိ လာကမာ ကာ်ကျါ အတာ်စူာ်တာ်နာ်အခိာ်ထံးအဂီုလီ.

တာ်နာ်ယွာ်မုာ်ဆုာ် မုာ်ဂီုန့ာ်, တာ်တဘာ်ဃါ ဃုာ်အီဒီး တာ်ဘူာ်တာ်ဘါ အကလုာ်ကလုာ်အကျိာ် တဖာ် လာကမာသဘာ်သဘာ်ဖိတဖာ် အတာ်ဆိက မိာ်န့ာ်ဘာ်. တာ်စံးဝဲလာ တဘျီ Karl Barth လာအဘာ် တာ်သ့ာ်ညါတုာ်အီ ဒဲပုာ်စဲာ်နီလာထူဂုာ်ယွာ်ကျါဒီး ကွဲး လံာ်ဘာ်ဃး ဒီးထူဂုာ်ယွာ်ကျါအါဘာ် လဲဆူကီာ်အမဲရ ကဒီး ဘာ်တာ်ကွဲမုာ်အီလာ ကလဲကတီလာ လံာ်စီဆံသိာ်တဖျာ်န့ာ်လီ.

ဖဲအဝဲဟ့ာ်တာ်ဆာကတီာ် လာတာ်သံကွာ်အဂီု အခါန့ာ် ပုာ်သးစာ်တကဆာထာ် သံကွာ်အီ, “တာ်မုာ် တာ်တီအဒိာ်ကတီလာ အအိာ်လာနပူ ဘာ်ထွဲဒီး တာ် စူာ်တာ်နာ် အမုာ်အတီအဂုာ် မုာ်တာ်မန့လဲာ်.” ဖဲပုာ်ကီု ဖိတဖာ် ခိးကနာ်သရဲာ်ဖးဒိာ် အတာ်စံးဆာလာ တာ်သ့ာ် ဟိသးဝးအပူန့ာ်, အဝဲစံးဆာက့ာ်ဝဲ, “ယုာ်ရူးအဲာ်ယုာ် ယသ့ာ်ညါ, လံာ်စီဆံန့ာ်တဲဘာ်ယုာ်” လီ.

၄။ တာ်နာ်လာအဂီုဆုာ်ဘါဆုာ်,တကဒဲကဒါဘာ်

ပဖိပလံာ်တဖာ် ကွာ်ပုာ်ဒီးမလိတာ်လာပအိာ် လီ. ပကဘာ်ဒုးနဲာ်အဝဲသ့ာ်တာ်နာ်အမုာ်အတီဒဲလံာ် စီဆံသိာ်လိဝဲမုာ်ဆုာ်မုာ်ဂီုဖိန့ာ်လီ. ပကဘာ်ပာ် ဖျါ ထီာ်တာ်နာ်လာပသ့ာ်ညါန့ာ် မုာ်တာ်အမုာ်အတီအကာ်အ ကျါနီာ်နီာ်လာတကဒဲကဒါဝဲဘာ်လာ အဝဲသ့ာ်ကမာလိ န့ာ်အီအဂီုလီ.

တာ်စူာ်တာ်နာ်အကာ်အကျါ လာအဂီုဆုာ်ဘါ ဆုာ်န့ာ် မိာ်ဟ်သိာ်လိအီ ကဘာ်သ့ဝဲဒီးဖိတဖာ် ဖိာ် အီ ကဘာ်န့ာ်ဝဲလာကနာ်ဝဲအဂီုလီ. တာ်စူာ်တာ်နာ်

အကံၢ်အကျၢၤလၢအကံၢ်ဆူၣ်ဘါဆူၣ် မ့ၢ်တၢ်အကါဒိၣ်ဝဲ  
လၢပုၤကိးဂၤကဒိးန့ၢ်ဘၣ်အဂီၢ်လီၤ.

**၅. တၢ်န့ၢ်လၢအတူၢ်ယံၣ်ခိၣ်ထၢ,အိၣ်လီၤထူလီၤယံၣ်**

စီၤပီလူး တဲဘၣ်စီၤတံၤမသ့း လၢအဝဲလိၣ်ဘၣ်  
တၢ်မၤသီထီၣ်က့ၤအတၢ်န့ၢ်ကစၢ်ယွၤ, မ့ၢ်အဂ့ၢ်ဒိလဲၣ်  
အဝဲသ့ၣ်ညါလၢ ထဲဒၣ်တၢ်န့ၢ်အမ့ၢ်အတီ, တၢ်န့ၢ်လၢ  
အဘၣ်လိၣ်ဒီး ယွၤအကလုာ်ကထါ အတၢ်သိၣ်လိ တၢ်  
န့ၢ်လၢအကံၢ်ဆူၣ်ဘါဆူၣ် ဒ်လၢအအိၣ်ပာ်စၢၤလၢ အ  
ခိၣ်ထံးဇိၤ ကမ့ၢ်တၢ်လၢအဒုးတူၢ်ယံၣ်ခိၣ်ထၢ စီၤတံၤမ  
သ့း လၢအတၢ်အိၣ်မူအတၢ်ကွၢ်ဆၢၣ်မဲာ်တဖၣ်အပူၤန့ၣ်  
လီၤ.

ဒ်စီၤပီလူး အိၣ်ဒီးတၢ်န့ၢ်လၢအတူၢ်ယံၣ်ခိၣ်ထၢ  
လၢတၢ်ကွၢ်ဆၢၣ်မဲာ်အကလုာ်ကလုာ်အပူၤအသိးန့ၣ်,  
အဝဲမုၢ်လၢဒီး သိၣ်လိ စီၤတံၤမသ့း လၢကမ့ၢ်တၢ်ဒ်န့ၣ်  
အသိးစ့ၢ်ကိးလီၤ.

**၆. တၢ်ဆိၣ်လီၤသး,ဟ့ၣ်လီၤသးဆူၣ်ရံၣ်အပူၤအတၢ်န့ၢ်**

တၢ်စ့ၢ်တၢ်န့ၢ်အမ့ၢ်အတီန့ၣ် မ့ၢ်တၢ်ဟ့ၣ်လီၤအး  
လီၤသးလၢာ်လၢာ်ဆူဆူ ဆူယွၤအစုပူၤ, ဆူတၢ်မ့ၢ်တၢ်တီ  
ဘၣ်ဃးဒီးအိၣ်ဆူအဝဲအတၢ်ဘၣ်အသးန့ၣ်လီၤ. ပုၤတ  
ဂၤလၢအအဲၣ်ဒီးန့ၢ်ယွၤနီၢ်နီၢ်န့ၣ်, ကဘၣ်စူးကွံာ်ညိကွံာ်  
အတၢ်န့ၢ်အဂၤခဲလၢာ်လီၤ. အဂ့ၢ်ဒိအံၤ, ထဲဒၣ်ယွၤတ  
ဂၤဇိၤ မ့ၢ်ပုၤလၢအအုၣ်က့ၤခိၣ်က့ၤပုၤဒီး ဟၤဃာ်ပုၤသ့  
ဝဲလီၤ. ပတဘၣ်ဃါဃုာ်ပတၢ်န့ၢ်ယုၣ်ဂျးခရံၣ် ဒ်တၢ်  
အုၣ်က့ၤခိၣ်က့ၤကစၢ်အသိး ဒီးတၢ်န့ၢ်အဂၤဘၣ်. အလီၢ်  
အိၣ်လၢပဖိပလံၤတဖၣ် ကထံၣ်ဘၣ်ဒိတဲာ်န့ၣ်ဒီးသး  
အိၣ်မၤဒ်န့ၣ်အသိးဒီး ပျဲကစၢ်ယွၤဟံးစုန့ၣ်ကျဲအီၤ  
လီၤ.



**၇. တၢ်အုၣ်က့ၤခိၣ်က့ၤအတၢ်န့ၢ်, တၢ်န့ၢ်လၢအဟ့ၣ်တၢ်  
အုၣ်က့ၤခိၣ်က့ၤ**

တၢ်အံၤမ့ၢ်တၢ်အကါဒိၣ်ကတၢ်လၢ ပဖိပလံၤ  
တဖၣ်ကထံၣ်ဘၣ်ဒီးသ့ၣ်ညါဝဲနီၢ်နီၢ်လၢ ထဲယုၣ်ဂျး  
ခရံၣ်တဂၤဇိၤ မ့ၢ်တၢ်အုၣ်က့ၤခိၣ်က့ၤ ကစၢ်လၢအဟ့ၣ်  
တၢ်မူအထူအယိာ်သ့ဝဲဒီး သးအိၣ်တူၢ်လိာ်အီၤ ဒ်အနီၢ်  
ကစၢ်အတၢ်အုၣ်က့ၤခိၣ်က့ၤကစၢ်အသိးန့ၣ်လီၤ.

လၢဟီၣ်ခိၣ်ချၢအံၤ တၢ်န့ၢ်အိၣ်ဝဲသ့အကလုာ်  
ကလုာ် ဘၣ်ဆၣ် တၢ်န့ၢ်လၢတမ့ၢ်ဘၣ်တၢ်န့ၢ်ယုၣ်ဂျး  
ခရံၣ်ဒ်တၢ်အုၣ်က့ၤခိၣ်က့ၤကစၢ်အသိးန့ၣ်, မ့ၢ်ဒ်တၢ်  
ကလီကလီလီၤ.

ပဝဲဖိလံၤအါဂၤ ပကအိၣ်တုာ်လံးဒီး မိၢ်လၢ ပ  
လိၣ်ဘၣ်အီၤလၢ အဆုၢ်ဒုးဒိၣ်ထီၣ်ပုၤလၢ တၢ်န့ၢ်ဒ်  
စီၤတံၤမသ့းအသိးလီၤ. ပစံးဘျးစံးထီၣ်ပတြၢၤယွၤလၢ  
အဝဲသ့ၣ်အပိလီၤ. ပဟ့ၣ်က့ၤတၢ်ယူးယိာ်ဆူယွၤဒီးအ  
ဝဲသ့ၣ်လီၤ. ပမ့ၢ်ပုၤလၢအတတူၢ်လိာ်တၢ်န့ၢ်လၢပမိၢ်  
ဟ့ၣ်ပုၤအမ့ၢ်အတီဘၣ်န့ၣ်, ပကဲထီၣ်တၢ်အိၣ်ဖျိၣ်အခိၣ်  
အန့ၢ်တဖၣ်လၢအကဲဘျးလၢ ယွၤအတၢ်မၤအဂီၢ်တသ့  
ဘၣ်.

**သရၣ်မုၢ်ဒိၣ်ဒီးကထၢၣ်ကြိထၢၣ်ဒုၢ်**